







# РАЗМЫШЛЕНИЯ АВСТРИЙЦА О СРАВНИМЫХ ВЕЩАХ

СЕГОДНЯ трудающегося австрийца особенно волнует вопрос о рабочем времени. Часть горячих, права, ценой немалого материального ущерба, добилась сокращения рабочего времени, но у подавляющего большинства рабочих и служащих либо шестидневная 48-часовая неделя, либо пятидневная, но с 9,5 часовым днем. Не удивительно, что в контрольных цифрах семилетнего плана СССР именно проект сокращения рабочего времени и рабочей недели без урезывания заработной платы вызвал в нашей стране особый интерес.

Еще несколько лет назад это было бы не так. Только за последнее время во все слои населения Австрии проникло понимание того, что планы СССР — не фантастика, а отражение реальных фактов. Значительно больше стало австрийцев, официально или неофициально посетивших Советский Союз. Среди них были члены правительства, профсоюзные деятели и обычные туристы. Все они, вернувшись, убежденно заявляли, что в реальности советских планов сомневаться не приходится.

Есть еще одно обстоятельство. Серьезную опасность в треногу вывалил в нашу Австрии проблема развития нашей национальной культуры в широком смысле слова. Нетерпимо положение, когда народ, чейклад культура прошлого так великий, живет лишь быстрыми достоинствами и не обновляет их. Это относится не только к австрийской музыке, которую любят во всем мире, это касается и науки. В стране, где работали Земмервайль, Бильот и еще раньше Иан Сентен, в стране физика Больцмана, биохимика Леви, биологоматематика Каммерера, специалиста по социальной гигиене Гайдера в этой стране дальнейшее развитие искусства, науки и техники находятся под угрозой, ибо возможности подготовки смены чрезвычайно жалки.

По проекту семилетнего плана в СССР каждому молодому человеку дается возможность сочетать производственную работу на предприятиях с изучением специальной области, в которой его влечет. У нас же, в Австрии, студенту предоставлена невеселая выбор: работать ли ему днем и учиться ночью или учиться днем, а ночью стечь автомашину в кафе либо играть в оркестре бара. Нет у нас ни здочного обучения в высшей школе, ни полноценных вечерних курсов при университетах.

## ЗАРУБЕЖНЫЕ ВЕСТИ

МХАТ в Токио

С большим нетерпением японская общественность ожидала прибытия в Японию артистов прославленного МХАТ. Все билеты на спектакли советских артистов были проданы еще за месяц до начала гастролей.

Задолго до прибытия советских артистов почти все японские газеты начали публиковать статьи, рассказывающие о творчестве театра, его истории и о его талантливых мастерах.

Советские артисты прибыли 2 декабря в Токио самолетом «ТУ-104-А». Завтра состоятся премьеры «Вишневый сад», Чехова — в одном из лучших токийских театров «Синаги». После выступления в столице артисты МХАТ совершают большую поездку по стране.

### Рождение албанской оперы

В Шкодерском драматическом театре состоялась премьера первой албанской оперы «Мрика» композитора Пренка Икона. Либретто оперы написано поэтом Лазар Силичи. Опера поставлена коллективом Шкодерского дома культуры и народного творчества. Она повествует о новых судьбах албанского народа, строящего социализм. Композитор широко использовал в опере народные мотивы, проникнутые глубокой любовью к родному краю, к его чудесной природе. Создание первой оперы — большой успех молодого музыкального искусства народной Албании.

### Советские артисты в Бирме

2 декабря в Рангуне состоялся первый концерт группы советских артистов эстрады, привезших сюда по приглашению бирманского министерства культуры. Присутствовало более 4 000 человек.

### В Англии запрещен кинофильм, разоблачающий гитлеровского генерала

Как стало известно, английский комитет ценоюоров кинофильмов после консультации с министром иностранных дел запретил показ в Англии нового созданного в Германской Демократической Республике фильма «Операция тевтонский мяч», который повествует о карьере бывшего гитлеровского генерала, а ныне командующего сухопутными войсками НАТО в центральной зоне Европы. Шнейдер.

Газета «Извинив стандарт» в своей редакционной статье выступила против решения английского комитета цензоров. Газета пишет: «Пропаганда деятельности немецкого генерала, командующего сейчас англичанами войсками, вызывает в нашей стране большой и вполне законный интерес», и потому дипломатический «Операции тевтонский мяч» должен демонстрироваться в Англии беспрепятственно.

Глубина пропасти между умственным и физическим трудом в Австрии опущается с особой горечью, когда сравниваешь это положение с великолепными перспективами, которые открывают перед молодежью Советской страны контрольные цифры семилетнего плана.

Мы намеренно не касаемся здесь общих экономических данных семилетки, масштабы которых с трудом поддаются изображению. Мы говорим лишь о сравнимых вещах, а судьбы молодых людей, желающих способствовать подъему своей родины, особенно легко сравнивать. Нежели, нигде страшная участь капиталистических условий не проявляется в Австрии столь отчетливо, как именно в этой области. А в Советском Союзе человеку предоставляется свобода духовного развития, свобода подниматься на высоты человеческого знания, он имеет возможность заниматься своей профессиональной работой и в то же время достигать вершин науки и культуры.

Как раз в днях, когда пишется эта строка, в нашем небе снова появляется третий спутник — наглажденное выражение гигантского перевеса социалистического мира в соревновании за достижения наивысших степеней человеческого знания и умения. Спутник и в нашей стране вербует новых сторонников претворения в жизни великих идей Маркса и Ленина, превращения планов в лучшую действительность.

**Фриц ГЛАУБАУФ,**  
австрийский журналист.  
Вена.

## Вечно живой

(К 15-летию со дня гибели Нурдаль Грига)

Недавно в Норвегии издана книга «Нурдаль Григ — ханен и его энзла». Ее написала актриса Герд Григ, жена и верный друг замечательного норвежского писателя-коммуниста, погибшего пятнадцать лет назад во время воздушного налета на Берлин.

Никто из современных норвежских драматургов не внес такого огромного новаторского вклада в теорию и практику национального театра, как Нурдаль Григ. В первых пьесах Грига «Варвара» (1927 г.) и «Любовь молодых» (1927 г.) онщущается влияние экспрессионизма. Но уже «Атлантический океан» (1932 г.), полный гнева и горести, рассказывает о циничных законах, по которым живет буржуазная пресса, знаменовавшая императорский переход драматурга на позиции реалистического искусства.

Драма «Наша честь, наше могущество» (1935 г.) и ее сценическая история — одно из ярчайших событий театральной жизни Норвегии. Безоговорочный единственный приговор капиталистической системы — источник темы, нищеты, страданий трудового люда, таинствующий в пьесе, норвежская буржуазия встретила бурную негодование. Герд Григ вспоминает в своей книге, что, когда после преодоления бесчисленных трудностей в Бергене состоялась премьера, «бушующий зрительный зал напоминал поле сражения». Иначе и могло быть: и на сцене, и в зале стояли две антигностические классы. То же самое произошло и происходит при посвященных постановках драмы. Так же ненавистны буржуазной публике драмы «Но завтра» (1936 г.) и «Поражение» (1937 г.).

Н. Григ писал, что «задача первого искусства заключается в том, чтобы показывать жизнь в ее подлинном движении вперед». «Вечно живой», — говорит о Нурдале Григе норвежцы. «Вечно живой», — говорит о нем советские люди.

В. МАТУСЕВИЧ.

## ПЕРВЫЙ АЛБАНСКИЙ ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ ФИЛЬМ

КИНОСТУДИЯ в Тиране выпустила первый художественный фильм «Тана». Вполне понятно, что город, которую испытывают не только работники студии «Новая Албания», но и все граждане страны.

И недавно был в Тиране и смотрел этот фильм с глубоким впечатлением. В нем говорится о новой, молодой жизни, о крестьянах, принесших блага Албанской партии труда к большим успехам в хозяйстве и нравственном совершенствовании.

Фильм «Тана» снимался молодым режиссером Кристатом Дамо. На основе картины легла повесть албанского писателя Фатмира Дылты, участника национально-освободительной народной войны. В массовых безвозмездно участвовали крестьяне Коринского района. Они привозили с собой народные наряды, предметы быта. И нередко можно было видеть артистов и крестьян, сидевших в креслах у kostров за драматической беседой.

История любви двух молодых людей — Таны и Стефана — полна драматических коллизий. Прекрасная, по моему мнению, драматическая актриса театра города Шкодера Тина Кути глубоко правдива и естественна в раскрытии характера своей геройни. Молодая, красивая, жизнерадостная, гордая и самоуверенная — Таня. Это человек новой Албании. В ее биографии нашло свое выражение то новое, что пришло после освобождения от оков чужеземцев, от оков феодальных предрасудков и старого быта.

Таня сирота. У нее нет родителей, нет своего дома. Судьба девушки, казалось бы, целиком за-



Г. Иванченко. «Ночная вахта».

## ,ПЕСНЯ СТЕПЕЙ“

ГАСТРОЛИРУЮЩИЙ в Москве Центральный экспериментальный оперный театр Китайской Народной Республики показал свой второй спектакль — оперу «Песня степей» (музыка Ло Чзу-сиана, либретто И Тин Чжэн-пина, либретто И Пынь).

Второй спектакль Центрального экспериментального оперного театра КНР

о

тибетском народном творчестве. Красивые, широкие мелодии звучат в опере из первых тактов вступления вплоть до финала, как из песенок изобилия. В этом мелодическом потоке находят высокую отражение характеры действующих лиц: их переживания, события. Появляясь на сцене героиня, ее возлюбленный или представитель Народно-освободительной армии, — все это чутко воплощается в музыке.

В «Песне степей» воссоздаются события, происходившие в 1949 году, накануне краха гоминидов, в северо-западном районе Китая, где живут тибетские племена скотоводов.

«Песня степей» — это повесть о наших современных Ромео и Джульетте, но заканчивается она счастливо, — так китайские таиницы определили основное содержание произведения. Действительно, подобные параллели невольно возникают, когда смотришь этот величественный спектакль.

В «Песне степей» воссоздаются события, происходившие в 1949 году, накануне краха гоминидов, в северо-западном районе Китая, где живут тибетские племена скотоводов.

С давних пор враждуют из-за пастбищ соседние племена — зыда и бачжа. В одном из племени живет красавица Нутсона, в другом — отважный юноша Абучжа. Молодые люди вынуждены тайно встречаться друг с другом. Между тем между тем межплеменные вражды, усиленные про-вооруженной борьбой Нутсона и Абучжи, оставшиеся верными своему чувству, попадают в такое положение, когда им грозит смерть. В момент наивысшего обострения драматического конфликта в Тибете приходит Народно-освободительная армия. Враждующие племена узнают истинного виновника их бед — гоминидов-тибетских бандитов. Между зыда и бачжа устанавливается мир. Находят свое счастье Нутсона и Абучжи. Таково вкратце содержание этой оперы, открывавшей малоизвестные нам страницы борьбы китайского народа за свободу, знакомящей с бытом, культурой одной из народностей, населяющих великую страну.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его музыка, основанная на премиумах на своеобразном музыкальном языке.

Спектакль «Песня степей» воспринимается с огромным интересом. Прежде всего привлекает внимание его